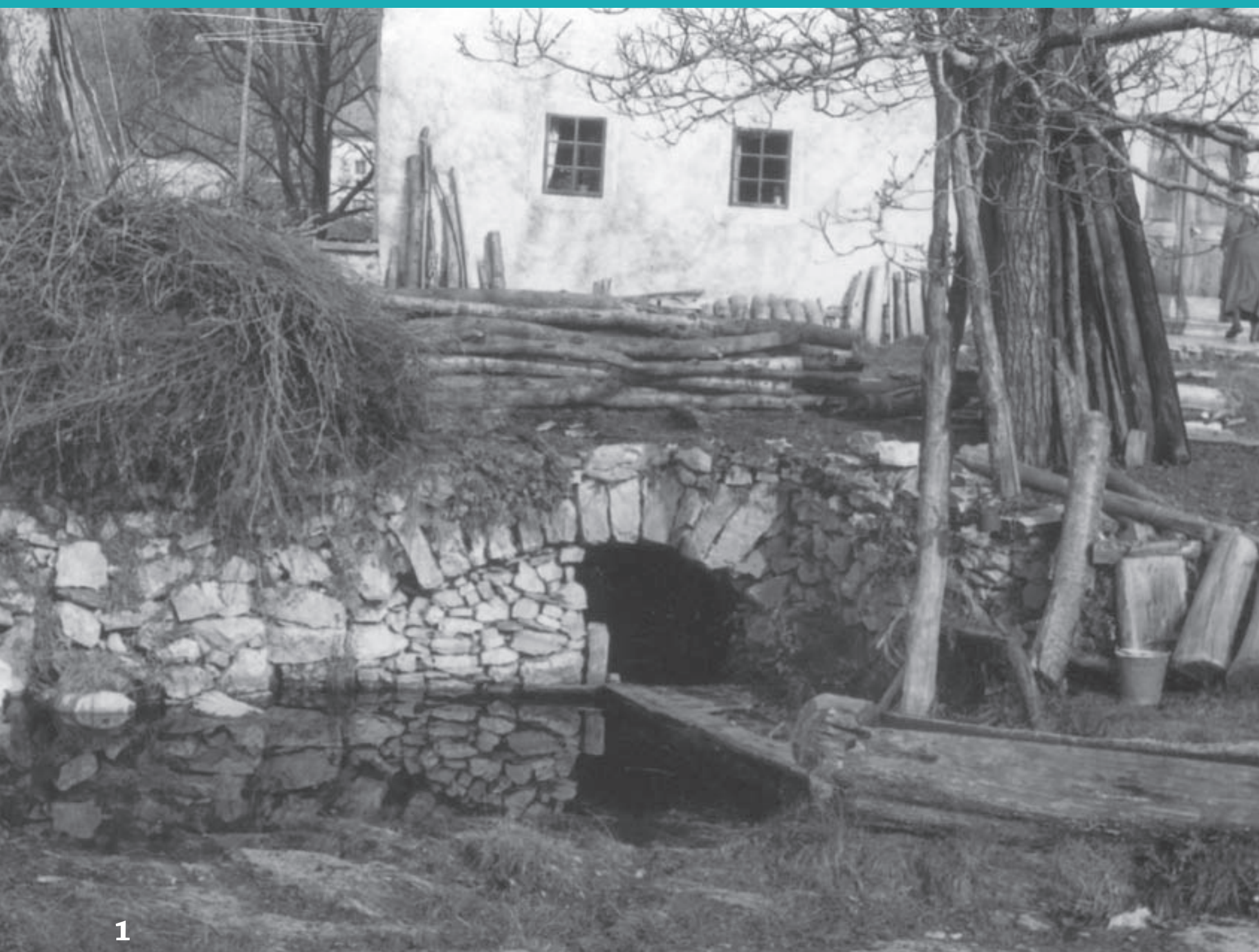


2 Korito Trough

LOM JE MOJ DOM
LOM IS MY HOME

Krožna pohodniška pot
Circular Hiking Trail



Na območju Loma, ki je kraško, so izviri vode redki. Ob izvire so ljudje v preteklosti postavili zidana korita, ki so jih uporabljali predvsem za vsakodnevno napajanje živine, redko za pitno vodo in za pranje perila.

Kjer ni bilo stalnega dotoka vode, so za napajanje živine uporabljali kale ali močila – večje naravne ali umetne kotanje z neprepustnim dnom, v katere ob padavinah ali ob manjših izvirih doteka voda in tam ostane. Za zbiranje pitne vode pa so domačije uporabljale vodnjake (šterne), v katere se je po lesenih žlebovih stekala padavinska voda s slamnatih streh hiš in gospodarskih poslopij.

Danes so v Lomu ohranjena tri korita, dve v zaselku Potoki in eno pred Tolminskim Lomom. Včasih jih je bilo precej več. Ohranjenih je tudi nekaj močil. Posebej lepi sta obokani močili pri domačijah pri Martinu in Šavnu.

As the area of Lom is karstic, water springs are rare. In the past, people used to build brick troughs, which were mostly used to provide water to livestock, and on rare occasions as a source of drinking water or for washing clothes.

Because there was no permanent water inflow, they used a “kal” or “močilo” - a large natural or man-made pond with an impermeable bottom, which is filled with water during rainfall or water from nearby smaller water springs - to supply water to livestock. To collect drinking water, homesteads used wells (šterna), into which rainwater flowed down the wooden gutters from the thatched roofs of houses and outbuildings.

Nowadays, three troughs remain preserved in Lom, two in the Potoki hamlet and one in front of Tolminski Lom. There used to be many more. Several “močila” ponds have also been preserved. Vaulted “močila” ponds near the “Martin’s” and “Šavn’s” homesteads are especially beautiful.

Fotografije:

1. Obokano močilo pri Šavnu v Tolminskem Lomu (vir: arhiv ŠKTD Lom)
2. Ohranjeno korito v Potokih v Kanalskem Lomu (foto: Miljko Lesjak)
3. Ohranjeno korito pred Tolminskim Lomom (foto: Miljko Lesjak)

Photos:

1. Vaulted “močilo” pond at Šavn’s homestead in Tolminski Lom (source: ŠKTD Lom archive)
2. Preserved trough in Potoki in Kanalski Lom (photo: Miljko Lesjak)
3. Preserved trough in front of Tolminski Lom (photo: Miljko Lesjak)

